EDITORIAL

Chères lectrices et chers lecteurs,

En automne 2001, nous recevions de la part de Ricardo Reyes un courriel au contenu suivant : « Hier, j'étais à l'Hospital Pediátrico de Centro Habana (HPCH) afin d'examiner le fonctionnement de l'hémodialyse. J'en suis ressorti déprimé à la vue du secteur des maladies rénales (néphrologie) de notre plus grand hôpital pédiatrique. Tout est beaucoup trop étroit, les locaux et les couloirs sont lugubres, les enfants n'ont rien pour se distraire pendant leur traitement. » Ricardo est ingénieur électricien au Centro Nacional de Electromedicina CNE à La Havane et il dirige les projets réalisés grâce au soutien de mediCuba au CNE. Troublé par cette situation, il ne nous écrivait pas pour nous proposer un nouveau projet, il s'est néanmoins beaucoup réjouit lorsque nous lui avons répondu en demandant si nous pouvions faire quelque chose pour améliorer la situation. Il nous a immédiatement mis en contact avec la direction de l'hôpital et le médecin chef de néphrologie qui se sont évidemment rappelés de notre collaboration avec le HPCH dans les années 90.
A cette époque, le ministère de la santé préparait ensemble avec le HPCH l'assainissement de l'hôpital pédiatrique. Il était prévu d'agrandir les locaux et de renouveler l'installation. Notre offre de soutien tombait à pic ! Dans le cadre de la rénovation générale, nous pouvons donc concrétiser un appui qui est à notre portée. Pour nos partenaires cubains, l'intérêt consiste dans le fait de pouvoir réaliser des investissements en devises. Nous aimerions vous présenter ce projet dans ses détails.

Marianne Widmer Eppel
Coordinatrice des projets

Hospital Pediátrico de Centro Habana: à l'origine, un hôpital pour les maladies infectieuses, aujourd'hui l'hôpital pédiatrique le plus important de l'ile.

Jusqu'en 1970, l'Hospital Pediátrico de Centro Habana (HPCH) hébergeait l'hôpital pour les maladies infectieuses « Las Ánimas ». L'amélioration des conditions d'hygiène, les campagnes de vaccination et l'observation épidémiologique systématique ont fait échec aux maladies infectieuses telles que la malaria, la tuberculose, le tétanos et le typhus dans les années 60. Ainsi, la clinique a pu être affectée à la pédiatrie en 1970. 1985, le HPCH a fusionné avec l'ancien hôpital pédiatrique « Pedro Borrás » en intégrant son activité, ce qui en fait le plus grand des trois principaux hôpitaux pédiatriques existants à Cuba.
Le HPCH est situé dans le district de Cerro et il dessert les districts Centro Habana, La Habana Vieja, Plaza et 10 de Octubre, au total près d'un million de personnes. L'hôpital traite les enfants de 0 à 15 ans, il compte 300 lits, des services de surveillance et de soins intensifs, quatre salles d'opération, dans lesquelles quelques 4'500 opérations sont effectuées chaque année. L'hôpital traite entre 400 et 600 urgences par jour, soit 180 000 par année. 10 200 patients et patientes y sont hospitalisés annuellement.
Le HPCH compte 784 collaboratrices et collaborateurs. Hôpital universitaire, il est le centre national pour la chirurgie pédiatrique, hôpital de référence pour les diarrhées aiguës, l'asthme et les bronchites aiguës ainsi que les maladies rénales et le diabète. Le HPCH est le seul hôpital cubain à pratiquer des transplantations rénales pour enfants. En 2002, 23 transplantations rénales y ont été effectuées.

Jusqu'en 2003, 20 à 30 enfants venaient chaque semaine se soumettre à un lavage sanguin (hémodialyse) dans cette pièce exiguë.

Les maladies rénales prennent une place importante en pédiatrie.

La pédiatrie à Cuba est marquée par un programme de prévention systématique : Tous les enfants sont soumis à des mesures d'hygiène, des campagnes de vaccination et à l'attention médicale promues par les dispensaires familiaux et les écoles. La mortalité enfantine ne dépasse plus, aujourd'hui, celle des pays industrialisés européens. Les motifs les plus fréquents d'hospitalisation d'enfants sont les accidents, les maladies infectieuses aiguës, ainsi que les maladies contractées ou héréditaires. L'insuffisance rénale fait partie des maladies non réversibles. Seule issue : la transplantation rénale. Vu le manque d'organes adéquats, beaucoup d'enfants restent dépendants du lavage de sang (hémodialyse) pendant des années. Ils viennent régulièrement à l'hôpital et doivent y rester en cas de complications. Le HPCH tente d'assurer un bon environnement aux enfants et à leurs proches, soumis à de fortes contraintes psychiques et physiques. L'hôpital accompagne quelques 20 à 30 enfants qui viennent plusieurs fois par semaine pour se soumettre à l'hémodialyse et pour y attendre un organe de rechange.

Aujourd'hui, il y a plus de lumière, de place et de confort pour les jeunes patient-e-s qui doivent se soumettre à l'hémodialyse pendant plusieurs heures, et ceci plusieurs fois par semaine.

Le soutien de mediCuba-Suisse complète l'assainissement intégral de l'hôpital pédiatrique.

L'assainissement intégral de l'hôpital a permis de déménager la division pour les maladies rénales dans les locaux construits à neuf et qui comportent près du double en surface. Les pièces et les couloirs sont clairs et mieux agencés. Les enfants en hémodialyse disposent d'une entrée particulière. Parents et proches peuvent séjourner dans une salle qui leur est réservée, mais ils peuvent également accompagner leurs enfants pendant le traitement. Dans la salle où a lieu le lavage du sang, les enfants bénéficient de deux appareils neufs d'hémodialyse. Des moniteurs TV, de la place et une ambiance lumineuse raccourcissent la longue attente pendant le traitement qui peut durer plusieurs heures. La contribution de mediCuba-Suisse, près de frs. 45 000.–, a rendu possible le renouvellement de l'adduction d'eau et de gaz dans la zone concernée. Pour la salle d'opération actuellement en rénovation, notre contribution permet une meilleure isolation, une installation climatique et un système de transport pour les reins à transplanter. Nous avons en outre décidé récemment de fournir les moyens nécessaires à l'achat d'un véhicule d'occasion qui permettra de travailler avec plus d'indépendance et qui palliera aux moyens de transport de l'hôpital surchargés en permanence.

Les enfants ont toujours été accompagnés par du personnel souriant pendant la longue procédure. Aujourd'hui, ce personnel se réjouit de bénéficier de meilleures conditions de travail.

A la porte de la salle de conférence :

Les grandes œuvres :
Ce sont les fous géniaux qui les imaginent
Ce sont les combattants qui les réalisent
Ce sont les bienheureux qui en bénéficient et
Ce sont les grincheux de toujours qui les critiquent

Impressum: Rédaction: Marianne Widmer, Philippe Sauvin
Photos: Sibylle Stolkin-Bausch, Marianne Widmer
Grafique et impression: Imprimerie Peter & Co., Zurich

Bulletin No 13 **septembre 2004**

mediCUBA

Notre collaboration avec l'hôpital pédiatrique de La Havanne HPCH

mediCuba-Suisse, case postale 1774, 8031 Zurich
tél. + fax : ++41 1 271 08 15
Antenne romande : mediCuba-Suisse
14, rue Mauverney, 1196 Gland
Tél. 022 362 69 88 ou 079 509 31 10, Fax 022 362 69 89
medicuba-suisse-romandie@bluewin.ch, www.medicuba.ch

mediCuba-Suisse – reconnue d'utilité publique par le ZEWO